
**Codes pour la représentation
des noms de pays et de leurs
subdivisions —**

**Partie 1:
Codes de pays**

*Codes for the representation of names of countries and their
subdivisions —*

Part 1: Country code

iTech Standards
(<https://standards.iteh.ai>)
Document Preview

ISO 3166-1:2020

<https://standards.iteh.ai/catalog/standards/iso/ac455e27-fc52-4f8b-8291-c685856ddeda/iso-3166-1-2020>



iTeh Standards
(<https://standards.iteh.ai>)
Document Preview

ISO 3166-1:2020

<https://standards.iteh.ai/catalog/standards/iso/ac455e27-fc52-4f8b-8291-c685856ddeda/iso-3166-1-2020>



DOCUMENT PROTÉGÉ PAR COPYRIGHT

© ISO 2020

Tous droits réservés. Sauf prescription différente ou nécessité dans le contexte de sa mise en œuvre, aucune partie de cette publication ne peut être reproduite ni utilisée sous quelque forme que ce soit et par aucun procédé, électronique ou mécanique, y compris la photocopie, ou la diffusion sur l'internet ou sur un intranet, sans autorisation écrite préalable. Une autorisation peut être demandée à l'ISO à l'adresse ci-après ou au comité membre de l'ISO dans le pays du demandeur.

ISO copyright office
Case postale 401 • Ch. de Blandonnet 8
CH-1214 Vernier, Genève
Tél.: +41 22 749 01 11
E-mail: copyright@iso.org
Web: www.iso.org

Publié en Suisse

Sommaire

Page

Avant-propos	v
Introduction	vii
1 Domaine d'application	1
2 Références normatives	1
3 Termes et définitions	1
4 Principes d'inclusion dans la liste des noms de pays	4
4.1 Liste	4
4.2 Sources des noms	4
4.3 Recouvrements géographiques	5
4.4 Statut actuel des noms	5
4.5 Pays indépendants	5
5 Principes d'assignation des codets	5
5.1 Formation d'un codet	5
5.2 Relation avec les noms de pays	5
5.3 Construction du code alpha-2	5
5.4 Construction du code alpha-3	6
5.5 Construction du code numérique num-3	6
5.6 Construction algorithmique alternative du codet numérique num-4	6
6 Liste des noms de pays avec leurs codets	6
6.1 Spécification d'emploi	6
6.2 Contenu des listes	7
6.3 Choix de la langue, romanisation, jeu de caractères	7
7 Mise à jour	8
7.1 Autorité de mise à jour (ISO 3166/MA)	8
7.2 Norme en tant qu'une base de données — Changement de paradigme	8
7.3 Suppression de noms de pays dans la liste	9
7.4 Modifications d'un nom de pays ou d'un codet	9
7.5 Réserve des codets de pays	9
7.5.1 Aperçu général	9
7.5.2 Période de non-assignation	9
7.5.3 Période de non-usage	9
7.5.4 Codets réservés à titre exceptionnel	10
7.5.5 Liste des codets réservés	10
8 Principes directeurs pour les utilisateurs	10
8.1 Dispositions particulières	10
8.2 Regroupements	10
8.3 Codets assignés par les utilisateurs	10
8.4 Conseil relatif à l'utilisation des codets de pays	10
Annexe A (informative) Algorithme de représentation numérique, num-4, des codets alpha-2 des pays de l'ISO 3166	11
Annexe B (informative) Matrice de conversion pour la représentation numérique, num-4, des codets pays alpha-2 de l'ISO 3166	12
Annexe C (informative) Table de conversion des codets pays alpha-2 de la norme ISO 3166 en codets num-3 de la DSNU	14
Annexe D (informative) Liste des codets des langues ISO 639, alpha-2 et alpha-3, utilisés dans la norme ISO 3166 codes pays	16
Annexe E (normative) Index alphabétique des noms de la liste des codes de pays figurant dans les remarques, correspondant aux « noms de territoires », ou formant la seconde partie significative des noms de pays de forme composée	20

Annexe F (informative) Principes pour une modification mineure de la forme courte du nom de pays, reçu de l'UNTERM, permettant un affichage par ordre alphabétique	25
Annexe G (informative) Source de noms — Procédures de l'UNTERM relatives aux formes longues officielles des noms de pays, confirmées par l'UNTERM à l'ISO 3166/MA le 2019-03-07	27
Annexe H (normative) Labels de l'OBP	28
Bibliographie	30

iTeh Standards
(<https://standards.iteh.ai>)
Document Preview

[ISO 3166-1:2020](https://standards.iteh.ai/catalog/standards/iso/ac455e27-fc52-4f8b-8291-c685856ddeda/iso-3166-1-2020)

<https://standards.iteh.ai/catalog/standards/iso/ac455e27-fc52-4f8b-8291-c685856ddeda/iso-3166-1-2020>

Avant-propos

L'ISO (Organisation internationale de normalisation) est une fédération mondiale d'organismes nationaux de normalisation (comités membres de l'ISO). L'élaboration des Normes internationales est en général confiée aux comités techniques de l'ISO. Chaque comité membre intéressé par une étude a le droit de faire partie du comité technique créé à cet effet. Les organisations internationales, gouvernementales et non gouvernementales, en liaison avec l'ISO participent également aux travaux. L'ISO collabore étroitement avec la Commission électrotechnique internationale (CEI) en ce qui concerne la normalisation électrotechnique.

Les procédures utilisées pour élaborer le présent document et celles destinées à sa mise à jour sont décrites dans les Directives ISO/IEC, Partie 1. Il convient, en particulier de prendre note des différents critères d'approbation requis pour les différents types de documents ISO. Le présent document a été rédigé conformément aux règles de rédaction données dans les Directives ISO/IEC, Partie 2 (voir www.iso.org/directives).

L'attention est attirée sur le fait que certains des éléments du présent document peuvent faire l'objet de droits de brevets. L'ISO n'est pas responsable de l'identification de l'un ou de l'ensemble des droits des brevets. Les détails des droits de brevet identifiés lors de l'élaboration du document sont indiqués dans l'Introduction et/ou dans la liste des déclarations de brevets reçues par l'ISO (voir www.iso.org/brevets).

Les appellations commerciales mentionnées dans le présent document sont données pour information, par souci de commodité, à l'intention des utilisateurs et ne sauraient constituer un engagement.

Pour une explication de la nature volontaire des normes, la signification des termes et expressions spécifiques de l'ISO liés à l'évaluation de la conformité, ou pour toute information au sujet de l'adhésion de l'ISO aux principes de l'Organisation mondiale du commerce (OMC) concernant les obstacles techniques au commerce (OTC), voir le lien suivant : www.iso.org/iso/fr/avant-propos.

Le présent document a été élaboré par le Comité Technique ISO/TC 46, *Information et documentation*, en collaboration avec le Comité européen de normalisation (CEN), Comité Technique CEN/SS F17, *Documents administratifs*, conformément à l'accord de coopération technique entre l'ISO et le CEN (Accord de Vienne).

Cette quatrième édition annule et remplace le texte descriptif de la troisième édition (ISO 3166-1:2013), lequel a fait l'objet d'une révision technique.

Les principales modifications par rapport à l'édition précédente sont les suivantes :

- les codes ont été déplacés vers le format de base de données ;
- les composantes des codes sont définies par descripteurs et non par numéro de colonnes ou numéro de lignes ;
- le statut du chaque codet alpha-2 de pays est explicite car il est la principale ressource gérée par l'ISO 3166/MA, nécessitant une traçabilité dans le temps ;
- tous les caractères contenus dans la base de données, en particulier ceux présentant des signes diacritiques, ont été vérifiés avec le Jeu universel de caractères (JUC) de l'ISO/IEC 10646, et sont utilisés de manière cohérente ;
- le codage de la base de données est UTF-8 (Universal Character Set Transformation Format - 8 bits) de l'ISO/IEC 10646, celui-ci étant utilisé dans un grand nombre d'applications ;
- les trois parties — trois codes — appartenant à la même base de données, les mises à jour ne sont effectuées qu'une seule fois pour toutes les parties.

Une liste de toutes les parties de la série ISO 3166 se trouve sur le site web de l'ISO.

Il convient que l'utilisateur adresse tout retour d'information ou toute question concernant le présent document à l'organisme national de normalisation de son pays. Une liste complète de ces organismes est disponible à l'adresse www.iso.org/members.html.

iTeh Standards
(<https://standards.itih.ai>)
Document Preview

ISO 3166-1:2020

<https://standards.itih.ai/catalog/standards/iso/ac455e27-fc52-4f8b-8291-c685856ddeda/iso-3166-1-2020>